



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 12 janvier 1999

Pour être diffusé à 8 h 30

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

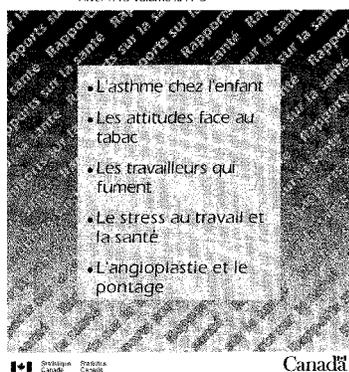
- **Permis de bâtir, novembre 1998** 3  
 En novembre 1998, la valeur des permis de construction résidentielle a augmenté pour la première fois en trois mois. Combinée avec la première augmentation en quatre mois des intentions de construction non résidentielle, la valeur totale des permis a fait un bond de 8,9 %, ce qui la porte à 2,8 milliards de dollars.
- **L'asthme chez l'enfant, 1994-1995** 7  
 La prévalence de l'asthme chez l'enfant a augmenté fortement au cours des deux dernières décennies. En 1978-1979, on estimait à 2,5 % la proportion d'enfants de moins de 15 ans faisant de l'asthme. En 1994-1995, cette estimation se chiffrait à 11,2 %, ce qui représente 672 000 enfants.

(suite à la prochaine page)



### Rapports sur la santé

Hiver 1998 Volume 10 N° 3



### Rapports sur la santé

Hiver 1998

Le numéro d'hiver 1998 des *Rapports sur la santé* contient les articles suivants: «L'asthme chez l'enfant», «Attitudes à l'égard du tabac», «Quels sont les travailleurs qui fument?», «Le stress au travail et la santé» et «Variations ayant trait à l'angioplastie et au pontage».

La publication *Rapports sur la santé* fournit une analyse exhaustive et actuelle des données nationales et provinciales sur la santé et des statistiques de l'état civil découlant de bases de données administratives ou d'enquêtes. Elle vise un large public comprenant des professionnels de la santé, des chercheurs, des décideurs, des enseignants et des étudiants.

Le numéro d'hiver 1998 des *Rapports sur la santé* (version imprimée: 82-003-XPB, 35 \$ / 116 \$; version Internet: 82-003-XIF, 26 \$ / 87 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Mary Sue Devereaux au (613) 951-4381, Division des statistiques sur la santé.



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

---

## **AUTRES COMMUNIQUÉS**

---

Indice des prix des logements neufs, novembre 1998	10
Enquête sur le service téléphonique résidentiel, novembre 1998	10
Voyages aériens à l'intérieur du Canada, quatrième trimestre de 1997	10

---

## **NOUVELLES PARUTIONS**

---

12

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

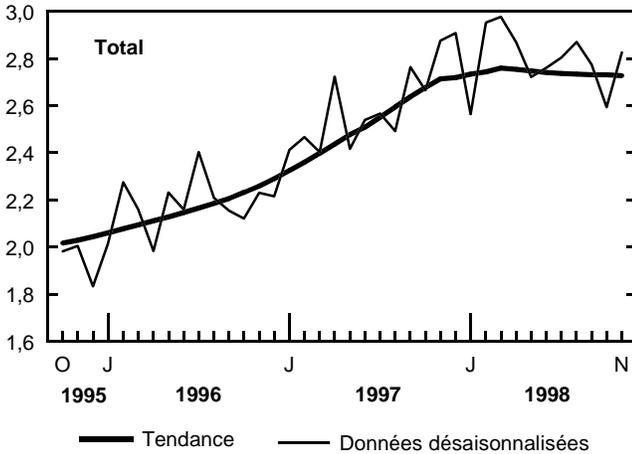
### Permis de bâtir

Novembre 1998

En novembre 1998, la valeur des permis de construction résidentielle a augmenté pour la première fois en trois mois. Combinée avec la première augmentation en quatre mois des intentions de construction non résidentielle, la valeur totale des permis a fait un bond de 8,9 %, ce qui la porte à 2,8 milliards de dollars.

#### La valeur totale des permis est en hausse de 8,9 %

milliards de \$



Les municipalités ont délivré pour 1,6 milliard de dollars de permis de construction résidentielle en novembre, en hausse de 12,5 % par rapport à octobre. Il s'agit du niveau le plus élevé signalé depuis mars 1998.

Dans le secteur non résidentiel, des augmentations des intentions de construction commerciale et institutionnelle ont plus que compensé une diminution de la composante industrielle, donnant lieu à la première augmentation mensuelle depuis juillet 1998. La valeur des permis de construction non résidentielle a augmenté de 4,7 %, pour s'établir à 1,2 milliard de dollars.

#### Note aux lecteurs

Sauf avis contraire, les données du présent communiqué sont désaisonnalisées, ce qui facilite la comparaison par l'élimination de l'effet des variations saisonnières.

L'Enquête mensuelle sur les permis de construction et de démolition vise 2 600 municipalités représentant 94 % de la population. Ses résultats servent d'indicateur avancé de l'activité dans le domaine de la construction. Les collectivités représentant les 6 % restants de la population sont de très petite taille et leurs activités de construction n'ont qu'une faible incidence sur le total.

La valeur des intentions de construction présentées ici ne comprend pas les travaux d'ingénierie (aqueduc, égouts, ouvrages de drainage, par exemple) ni ceux associés au terrain. Le taux annuel est un chiffre mensuel corrigé en fonction des variations saisonnières et multiplié par 12 pour rendre compte des niveaux annuels.

#### Les deux composantes du secteur de l'habitation ont contribué à sa hausse mensuelle

Les composantes unifamiliale et multifamiliale ont toutes deux contribué à la croissance de novembre dans le secteur résidentiel.

La valeur des permis de construction multifamiliale a grimpé de 42,8 % pour passer à 477 millions de dollars, ce qui représente le niveau le plus élevé depuis avril 1998. L'augmentation dans le secteur unifamilial a également été importante (+3,1 % à 1,1 milliard de dollars). Traditionnellement, la composante multifamiliale affiche de fortes fluctuations mensuelles en raison de grands projets individuels. En novembre, de grands projets d'immeubles en copropriété en Colombie-Britannique expliquaient en grande partie la croissance de la composante multifamiliale.

Malgré la hausse de novembre, le secteur résidentiel a affiché, depuis le début de 1998, un ralentissement de ses activités, conséquence de la diminution des intentions de construction de logements unifamiliaux. La composante unifamiliale représente environ 70 % de ce secteur. D'une part, au cours des onze premiers mois de 1998, les municipalités ont délivré des permis de construction unifamiliale pour 11,7 milliards de dollars, en baisse de 3,8 % par rapport à la même période en 1997. D'autre part, la valeur des permis de construction multifamiliale a atteint 4,6 milliards de dollars, en hausse de 1,3 %.

La Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) a récemment signalé une baisse du taux d'occupation des logements locatifs dans les centres métropolitains, qui est passé de 4,1 %

en octobre 1997 à 3,4 % en octobre 1998. Cela représente le niveau le plus faible depuis avril 1990. La possibilité d'une forte demande de logements locatifs peut expliquer en partie l'augmentation des intentions de construction de logements multifamiliaux. Aussi, selon l'Association canadienne de l'immeuble, le nombre de reventes d'habitations a augmenté d'à peine 0,4 % en novembre.

La SCHL a également signalé une diminution de 6,5 % des mises en chantier en novembre. Le ralentissement des intentions de construction depuis le début de 1998 se reflète également dans le nombre cumulé de mises en chantier, qui affiche une diminution de 5,8 % pour les onze premiers mois de 1998.

Certains indicateurs de marché demeurent toutefois encourageants pour le secteur de l'habitation en général: les taux hypothécaires sont restés bas et l'emploi a progressé pour un sixième mois consécutif en décembre.

À l'échelle provinciale, les plus importantes augmentations de la valeur des permis de construction en novembre se sont produites en Colombie-Britannique (+48,7 % pour atteindre 260 millions de dollars) et en Ontario (+16,7 % pour atteindre 743 millions de dollars). Les plus fortes diminutions ont été signalées au Manitoba (-6,2 % pour tomber à 37 millions de dollars), en Alberta (-4,7 % pour tomber à 220 millions de dollars), au Québec (-3,2 % pour tomber à 235 millions de dollars).

### Le secteur non résidentiel tente de poursuivre sur sa lancée

À la suite d'une première moitié d'année très active, la valeur des permis de construction non résidentielle a diminué pendant trois mois consécutifs avant d'augmenter de 4,7 % en novembre. Contrairement aux mois précédents, la valeur des permis de travaux d'amélioration a été plus grande que celle des permis de nouvelles constructions.

Pour les onze premiers mois de 1998, la valeur totale des permis de construction non résidentielle a atteint 14,4 milliards de dollars, en hausse de 24,2 % par rapport à la même période en 1997. Il s'agit du meilleur rendement s'échelonnant sur les onze premiers mois d'une année depuis 1989.

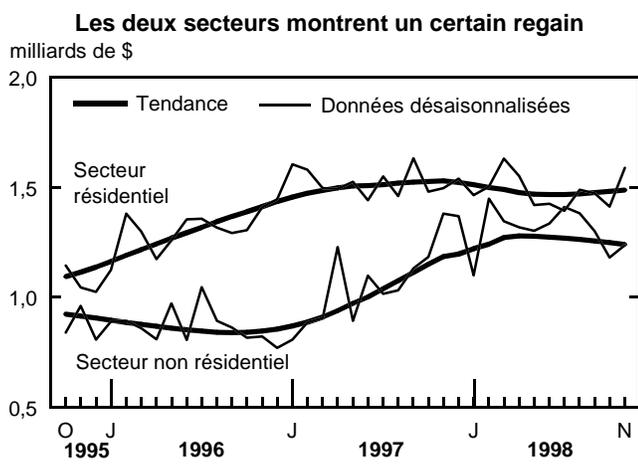
La composante commerciale a affiché un gain de 8,9 %, pour s'établir à 665 millions de dollars en novembre, suivant une chute d'environ 25 % au cours des deux mois précédents. Ce regain d'activité est principalement attribuable aux grands projets de construction d'immeubles à bureaux et de laboratoires.

La composante institutionnelle a connu la fluctuation la plus importante, augmentant de 16,0 %, pour passer à 253 millions de dollars en novembre. Cette augmentation s'est produite à la suite d'une forte chute de 24,4 % en octobre. L'accroissement des intentions de construction institutionnelle est attribuable principalement à des projets de construction d'immeubles à vocation médicale et d'hôpitaux.

Le seul secteur à afficher une diminution en novembre a été la composante industrielle, où la valeur des permis de construction a chuté de 9,6 %, s'établissant à 318 millions de dollars. La majeure partie de ce ralentissement est attribuable à la catégorie des services publics et du transport.

À l'échelle provinciale, des augmentations mensuelles sont survenues au Québec (+47,7 % à 252 millions de dollars), en Colombie-Britannique (+17,1 % à 168 millions de dollars) et en Ontario (+5,1 % à 487 millions de dollars). En Colombie-Britannique et en Ontario, l'augmentation vient surtout de la composante institutionnelle; au Québec, les trois composantes ont contribué à la forte augmentation, mais c'est le secteur industriel qui en a été le principal facteur.

Par ailleurs, les intentions de constructions dans le secteur non résidentiel ont diminué de 35,4 % pour s'établir à 36 millions de dollars en Saskatchewan et de 15,3 % pour passer à 187 millions de dollars en Alberta. Dans les deux cas, les diminutions sont dues à une importante chute des intentions de construction industrielle. Le Manitoba a affiché une diminution de



17,8 % pour se chiffrer à 47 millions de dollars en novembre, en raison d'une réduction appréciable de sa composante institutionnelle.

**Données stockées dans CANSIM: matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 33 à 48), 129, 137, 443, 989 à 992, 994, 995 et 4073.**

Le numéro de novembre de *Permis de bâtir* (64-001-XIB, 19 \$ / 186 \$) sera en vente bientôt dans Internet. Voir *Pour commander les publications*.

Les estimations des permis de bâtir de décembre 1998 seront diffusées le 7 février 1999.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Joanne Bureau au (613) 951-9689 ([burejoa@statcan.ca](mailto:burejoa@statcan.ca)). Pour des renseignements de nature analytique, communiquez avec Ginette Gervais au (613) 951-2025 ([gervgin@statcan.ca](mailto:gervgin@statcan.ca)), Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital. □

Valeur des permis de bâtir

	Oct. 1998 <sup>r</sup>	Nov. 1998 <sup>p</sup>	Oct. à nov. 1998	Nov. 1997 à nov. 1998
	données désaisonnalisées			
	millions de \$		var. en %	
<b>Canada</b>	<b>2 594,1</b>	<b>2 826,0</b>	<b>8,9</b>	<b>-1,7</b>
Résidentiels	1 412,9	1 589,3	12,5	6,2
Non résidentiels	1 181,2	1 236,7	4,7	-10,4
Terre-Neuve	21,4	20,6	-3,8	81,3
Résidentiels	8,4	8,7	3,4	0,4
Non résidentiels	13,0	11,9	-8,5	340,4
Île-du-Prince-Édouard	12,1	9,4	-21,6	27,4
Résidentiels	5,8	4,8	-17,2	2,7
Non résidentiels	6,2	4,6	-25,8	70,1
Nouvelle-Écosse	55,1	60,7	10,2	10,2
Résidentiels	29,2	36,3	24,1	38,5
Non résidentiels	25,8	24,4	-5,6	-15,5
Nouveau-Brunswick	37,1	34,4	-7,4	13,4
Résidentiels	18,0	19,5	8,4	2,4
Non résidentiels	19,2	14,9	-22,2	32,0
Québec	413,8	487,4	17,8	8,0
Résidentiels	243,0	235,1	-3,2	3,5
Non résidentiels	170,8	252,3	47,7	12,6
Ontario	1 099,6	1 229,4	11,8	1,5
Résidentiels	636,5	742,7	16,7	6,9
Non résidentiels	463,1	486,8	5,1	-5,7
Manitoba	95,9	83,3	-13,1	36,5
Résidentiels	38,9	36,5	-6,2	46,0
Non résidentiels	57,0	46,8	-17,8	30,0
Saskatchewan	77,7	58,5	-24,8	5,0
Résidentiels	22,0	22,4	2,2	29,6
Non résidentiels	55,8	36,1	-35,4	-6,2
Alberta	452,4	407,8	-9,9	-31,1
Résidentiels	231,2	220,4	-4,7	-5,9
Non résidentiels	221,3	187,4	-15,3	-47,6
Colombie-Britannique	318,7	428,4	34,4	9,2
Résidentiels	175,0	260,2	48,7	10,3
Non résidentiels	143,7	168,2	17,1	7,6
Yukon	3,1	3,6	14,9	-46,6
Résidentiels	1,6	1,4	-9,9	-51,7
Non résidentiels	1,5	2,2	40,6	-42,5
Territoires du Nord-Ouest	7,1	2,5	-64,5	13,4
Résidentiels	3,3	1,3	-60,8	324,2
Non résidentiels	3,8	1,2	-67,8	-36,1

<sup>r</sup> Données révisées.

<sup>p</sup> Données provisoires.

**Note:** Les données peuvent ne pas correspondre aux totaux en raison de l'arrondissement.

## L'asthme chez l'enfant

1994-1995

La prévalence de l'asthme chez l'enfant, déterminée d'après les données d'enquêtes, a augmenté fortement au cours des deux dernières décennies, tout comme le nombre d'hospitalisations causées par cette maladie.

On estime qu'en 1978-1979, 2,5 % des enfants de moins de 15 ans, soit environ 141 000, souffraient d'asthme. Au milieu des années 1980, la proportion n'avait augmenté que légèrement, pour atteindre 3,1 %. Cependant, en 1994-1995, 11,2 % des enfants de ce groupe d'âge, soit environ 672 000, étaient asthmatiques.

Parallèlement, on constate une augmentation des hospitalisations causées par l'asthme, quoique les taux d'hospitalisation se soient stabilisés en 1994-1995. En 1978-1979, 12 215 enfants pour 100 000 chez qui on avait posé le diagnostic d'asthme ont été hospitalisés à cause de cette maladie. Vers le milieu des années 1980, le chiffre s'établissait à 16 381. Le nombre d'enfants asthmatiques a ensuite augmenté beaucoup plus rapidement que le nombre d'hospitalisations. Ainsi, en 1994-1995, 4 326 enfants pour 100 000 chez qui on avait posé le diagnostic d'asthme ont séjourné à l'hôpital à cause de cette maladie.

L'asthme est l'une des causes les plus courantes d'hospitalisation chez l'enfant. Cette maladie inflammatoire des voies aériennes cause des crises récurrentes de respiration sifflante, d'essoufflement, d'oppression thoracique et de toux qui se manifestent surtout la nuit ou tôt le matin. Il existe une association entre l'asthme chez l'enfant et les antécédents de bronchite et d'allergies ainsi que le fait d'avoir des parents asthmatiques.

### L'asthme est plus courant chez les garçons

Durant la période observée, l'asthme a été plus courant chez les garçons que chez les filles. En 1978-1979, 3,4 % de garçons de moins de 15 ans, mais seulement 1,6 % de filles du même groupe d'âge, souffraient d'asthme. À peu près deux décennies plus tard, ces proportions avaient pratiquement quadruplé, mais l'écart persistait. En 1994-1995, la proportion déclarée de cas d'asthme était de 13 % pour les garçons et de 9 % pour les filles.

#### Note aux lecteurs

Le présent communiqué s'inspire d'un article du numéro d'hiver 1998 de Rapports sur la santé, publié aujourd'hui. L'article, qui se fonde sur des données d'enquête, des données provenant des registres des hôpitaux et des données de l'état civil, décrit les tendances de la prévalence de l'asthme chez l'enfant. On y analyse aussi les facteurs associés à cette maladie, ainsi que les répercussions de celle-ci sur la santé et sur le mode de vie de l'enfant.

Les données sur l'asthme chez les enfants de la naissance à 11 ans proviennent de l'Enquête longitudinale nationale sur les enfants et les jeunes de 1994-1995 (premier cycle). Celles sur l'asthme chez les enfants de 12 à 14 ans sont tirées de la composante des ménages de l'Enquête nationale sur la santé de la population de 1994-1995 (premier cycle). Les données chronologiques supplémentaires sur la prévalence de l'asthme chez l'enfant proviennent de l'Enquête santé Canada de 1978-1979 et de l'Enquête sur la santé et l'incapacité au Canada de 1983-1984.

### Certains indicateurs de l'asthme chez les enfants, Canada, territoires non compris

	1978-1979	1983-1984	1994-1995
<b>Population d'enfants de 0 à 14 ans</b>	<b>5 531 000</b>	<b>5 326 000</b>	<b>6 000 000</b>
Nombre d'asthmatiques	141 000	167 000	672 000
Pourcentage d'asthmatiques	2,5	3,1	11,2
<b>Radiations des registres hospitaliers après admission pour asthme</b>	<b>17 223</b>	<b>27 357</b>	<b>29 073</b>
Pour 100 000 enfants de 0 à 14 ans	311	514	488
Pour 100 000 enfants asthmatiques de 0 à 14 ans	12 215	16 381	4 326
<b>Décès causés par l'asthme</b>	<b>16</b>	<b>13</b>	<b>9</b>
Pour 100 000 enfants de 0 à 14 ans	0,29	0,24	0,15
Pour 100 000 enfants asthmatiques de 0 à 14 ans	11,3	7,8	1,3

**Prévalence de l'asthme chez les enfants, selon certaines caractéristiques, Canada, territoires non compris 1994-1995**

	Nombre	Diagnostic d'asthme	Enfants asthmatiques ayant fait une crise l'année précédente
	en milliers	%	%
<b>Total</b>	<b>6 000</b>	<b>11</b>	<b>51</b>
<b>Sexe</b>			
Garçons	3 096	13	50
Filles	2 904	9 <sup>1</sup>	51
<b>Âge</b>			
0 à 4 ans	1 960	7 <sup>1</sup>	57 <sup>2</sup>
5 à 9 ans	1 931	13	50
10 à 14 ans	2 108	13	48
<b>Région</b>			
Urbaine	4 894	11	45 <sup>1</sup>
Rurale	1 099	11	52
Non déclarée	7	—	—
<b>Revenu du ménage</b>			
Faible ou moyen-faible	1 063	13	54 <sup>4</sup>
Moyen	1 960	10 <sup>3</sup>	51
Moyen-élevé	1 994	11	50
Élevé	911	13	46
Revenu non déclaré	72	—	—

<sup>1</sup> Valeur significativement plus faible que celle observée pour les autres éléments de la catégorie.

<sup>2</sup> Valeur significativement plus élevée que celle observée pour le groupe des 10 à 14 ans.

<sup>3</sup> Valeur significativement plus faible que celle observée pour les catégories de revenu faible ou moyen-faible et élevé.

<sup>4</sup> Valeur significativement plus élevée que celle observée pour la catégorie de revenu la plus élevée.

— Nombres infimes.

**Note:** Les données ayant été arrondies, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

La prévalence de l'asthme était nettement plus faible chez les enfants grandissant dans un ménage à revenu moyen que chez ceux élevés dans un ménage à faible revenu ou à revenu élevé. Néanmoins, parmi les enfants asthmatiques, ceux vivant dans un ménage à faible revenu étaient les plus susceptibles d'avoir fait une crise récemment.

**Utilisation des services de santé**

L'asthme chez l'enfant a des répercussions importantes sur l'utilisation des services de santé au Canada. Les enfants asthmatiques de moins de 12 ans ont consulté un médecin ou un pédiatre, en moyenne, six fois durant l'année qui a précédé l'Enquête longitudinale nationale sur les enfants et les jeunes de 1994-1995; ce nombre de consultations est

environ deux fois plus élevé que celui observé pour les enfants non asthmatiques.

Durant la même période, 11 % des enfants asthmatiques ont été hospitalisés. En outre, la proportion grimpe à 19 % pour ceux qui avaient fait une crise d'asthme l'année précédente. Par contre, seulement 5 % des enfants non asthmatiques ont été hospitalisés.

Les jeunes enfants sont plus susceptibles d'être hospitalisés pour cause d'asthme que leurs homologues plus âgés. Cette situation tient peut-être au taux plus élevé de crises récentes observées chez les enfants de quatre ans et moins. En 1994-1995, l'asthme était la cause principale d'hospitalisation chez les enfants de un à quatre ans. Chez les enfants plus âgés, il était la deuxième ou la troisième cause, selon le sexe.

À tous les âges, les garçons sont plus susceptibles que les filles d'être admis à l'hôpital pour cause d'asthme.

**Variations régionales: prévalence la plus forte dans la région de l'Atlantique et la plus faible dans les Prairies**

En 1994-1995, c'est dans la région de l'Atlantique, où le diagnostic d'asthme avait été posé à un moment donné chez 14 % d'enfants de 14 ans et moins, que la prévalence de l'asthme chez l'enfant était la plus forte. En revanche, dans les trois provinces des Prairies, la proportion était d'environ 10 % chez les enfants du même groupe d'âge, soit la proportion la plus faible observée au Canada.

La tendance des taux d'hospitalisation pour cause d'asthme est la même dans toutes les régions. Les taux ont augmenté jusqu'à la fin des années 1980 ou au début des années 1990, puis ont diminué. En 1994-1995, la région de l'Atlantique et le Québec affichaient les taux les plus élevés et la Colombie-Britannique enregistrait le taux le plus faible. Ces résultats marquent un changement par rapport aux années 1970, durant lesquelles le taux d'hospitalisation le plus élevé a été enregistré dans les Prairies et le plus faible, au Québec.

On doit tenir compte de plusieurs facteurs pour interpréter les tendances régionales des taux d'hospitalisation due à l'asthme chez l'enfant. En effet, les écarts observés peuvent refléter des différences d'organisation des services de consultations externes, de disponibilité des lits d'hôpitaux ou d'accès aux soins de santé primaires. En outre, la gravité de l'asthme peut varier d'une population régionale d'enfants à l'autre.

Le numéro d'hiver 1998 des *Rapports sur la santé* (version imprimée: 82-003-XPB, 35 \$ / 116 \$; version électronique: 82-003-XIF, 26 \$ / 87 \$) est en vente dès maintenant. Voir *Pour commander les publications*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Wayne J. Millar au (613) 951-1631 ([millway@statcan.ca](mailto:millway@statcan.ca)), Division des statistiques sur la santé. ■

## AUTRES COMMUNIQUÉS

### Indice des prix des logements neufs

Novembre 1998

En novembre 1998, l'Indice des prix des logements neufs du Canada a augmenté de 0,7 % par rapport au niveau de novembre 1997. D'octobre à novembre 1998, il est resté inchangé.

### Indices des prix des logements neufs (1992=100)

	Nov. 1998	Nov. 1997 à nov. 1998	Oct. à nov. 1998
		var. en %	
<b>Canada (total)</b>	<b>100,2</b>	<b>0,7</b>	-
Maisons seulement	100,8	1,2	-
Terrains seulement	101,7	0,2	-
St. John's	95,8	-0,8	-0,2
Halifax	108,4	1,5	-
Charlottetown	105,0	3,8	0,7
Saint John-Moncton-Fredericton	93,0	-1,6	-0,1
Québec	98,5	-0,2	0,1
Montréal	102,5	0,5	-0,1
Ottawa-Hull	98,7	1,9	0,3
Toronto	103,0	2,4	0,3
Hamilton	102,8	2,4	0,1
St. Catharines-Niagara	101,0	2,0	0,8
Kitchener-Waterloo	100,5	1,0	0,1
London	98,4	0,9	-
Windsor	104,7	-0,6	-
Sudbury-Thunder Bay	100,2	-1,3	-
Winnipeg	112,4	0,7	0,1
Regina	125,5	3,3	-
Saskatoon	112,7	2,1	-
Calgary	125,1	6,7	0,1
Edmonton	108,8	3,4	0,6
Vancouver	85,9	-4,9	-0,2
Victoria	77,6	-6,6	-0,5

- Néant ou zéro.

Les augmentations mensuelles les plus importantes ont été affichées par St. Catharines-Niagara (+0,8 %), Charlottetown (+0,7 %) et Edmonton (+0,6 %), car certains entrepreneurs en construction résidentielle ont décidé d'inclure l'augmentation des coûts reliés à la construction dans le prix de vente de leurs maisons neuves. Des augmentations moins importantes ont été notées dans plusieurs autres villes canadiennes. Cependant, les diminutions observées à Victoria (-0,5 %), à Vancouver (-0,2 %) et dans plusieurs autres villes canadiennes ont contrebalancé ces augmentations. Six villes sur les 21 faisant partie de l'enquête n'ont montré aucun changement mensuel.

Les mouvements annuels ont varié considérablement parmi les villes visées par l'enquête. Le marché actif de Calgary (+6,7 %) a connu la plus grande augmentation annuelle. Les diminutions annuelles les plus importantes ont quant à elles été observées à Victoria (-6,6 %) et à Vancouver (-4,9 %), où le marché est encore très concurrentiel.

### Données stockées dans CANSIM: matrice 9921.

Le numéro du quatrième trimestre de 1998 de *Statistiques des prix de la construction* (62-007-XPB, 24 \$ / 79 \$) sera disponible en mars 1999. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Louise Chaîné au (613) 951-3350, Sous-section du service à la clientèle ([infounit@statcan.ca](mailto:infounit@statcan.ca)), Division des prix. Télécopieur: (613) 951-2848. ■

### Enquête sur le service téléphonique résidentiel

Novembre 1998

Les données de l'Enquête sur le service téléphonique résidentiel de novembre 1998 sont maintenant disponibles. L'information est contenue dans un fichier de microdonnées et renvoie à l'étendue du service téléphonique résidentiel dans les dix provinces canadiennes.

Pour commander le fichier de microdonnées (56M0001XDB, 500 \$), communiquez avec Anne-Marie Lodge au (613) 951-4598, Division des enquêtes spéciales, ou composez sans frais le 1 800 461-9050.

Pour plus de renseignements sur cette enquête ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Marc Hamel au (613) 951-2495 ([hamemar@statcan.ca](mailto:hamemar@statcan.ca)), Division des enquêtes spéciales. ■

### Voyages aériens à l'intérieur du Canada

Quatrième trimestre de 1997 (données provisoires)

Les données annuelles sur l'origine et la destination des passagers qui prennent l'avion sont maintenant disponibles pour 1997. Les données représentent les

passagers qui ont voyagé à l'intérieur du Canada sur des vols réguliers des principaux transporteurs aériens.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la

qualité des données, communiquez avec Jodi-Anne Massicotte au (613) 951-0163, Centre des statistiques de l'aviation, Division des transports. ■

## NOUVELLES PARUTIONS

**Production et disposition des produits du tabac,**  
novembre 1998

**Numéro au catalogue: 32-022-XPB**

(Canada: 7\$/62\$; à l'extérieur du Canada:  
7\$/62\$US).

**Rapports sur la santé,** hiver 1998, vol. 10, n° 3

**Numéro au catalogue: 82-003-XIF**

(Canada: 26\$/87\$; à l'extérieur du Canada:  
26\$/87\$US).

**Rapports sur la santé,** hiver 1998, vol. 10, n° 3

**Numéro au catalogue: 82-003-XPB**

(Canada: 35\$/116\$; à l'extérieur du Canada:  
35\$/116\$US).

**Les prix n'incluent pas les taxes de vente.**

Les numéros au catalogue se terminant par: -XIB ou  
-XIF représentent la version électronique en vente sur  
Internet, -XMB ou -XMF la version microfiche et -XPB  
ou -XPF, la version papier.

### Pour commander les publications

Simplifiez vos recherches en feuilletant le *Catalogue de Statistique Canada* (11-204-XPF, Canada 16\$; à l'extérieur du Canada: 16\$US).  
L'index des mots-clés vous aidera à trouver des données statistiques sur l'activité économique et sociale.

**Pour commander les publications par téléphone:**

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 800 267-6677**

Pour les autres pays, composez: **1 613 951-7277**

Pour envoyer votre commande par télécopieur: **1 800 889-9734**

Pour un changement d'adresse ou pour connaître  
l'état de votre compte: **1 800 700-1033**

Internet: **order@statcan.ca**

**Pour commander par la poste, écrivez à:** Gestion de la circulation, Division des opérations et de l'intégration, Statistique Canada,  
Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada,  
ajoutez 7 % de TPS et la TVP en vigueur.

**Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.**

Catalogue 1 - OCIF (English) 11-010/ISSN 1296-6413



Statistique Canada

Le Jeudi 4 juin 1997  
Pour être relié à 9 \$ 90

**PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS**

- **Transport urbain, 1996** 2  
Malgré la crise de confiance aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 46 déplacements au centre-ville par semaine de transport urbain, après 48 déplacements au cours des 25 dernières années.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996** 5  
À l'instar de la croissance de l'économie et des emplois, le niveau de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 s'est considérablement amélioré.

**AUTRES COMMUNIQUÉS**

- **Index de l'offre d'énergie, mai 1997** 10
- **Énergie sur les installations à court terme** 12
- **Ajuster les termes pertinents sur l'Internet le 31 mai 1997** 11
- **Production d'œufs, avril 1997** 11

**NOUVELLES PARUTIONS** 12

Statistique Canada / Statistic Canada

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001F.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada,  
Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>.  
Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à  
listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez:  
subscribe quotidien prénom et nom.

Rédactrice: Sandra Duchesne (613) 951-1187, [duchsan@statcan.ca](mailto:duchsan@statcan.ca)

Chef de la Diffusion officielle: Chantal Prévost (613) 951-1088, [prevcha@statcan.ca](mailto:prevcha@statcan.ca)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de  
l'Industrie, 1999. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les  
magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source:  
Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention  
de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*,  
numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.